

РЕШЕНИЕ 2004/391/ЕО НА КОМИСИЯТА

от 23 април 2004 година

относно консултативните групи по въпросите на Общата селскостопанска политика

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаването на Европейската общност,

като има предвид че:

1. Комисията би трябвало да потърси становищата на социално-икономическите сектори и потребителите по въпросите, които възникват във връзка с функционирането на различните общи организации на пазара и други области на действие на Общата селскостопанска политика и политиката на развитието на селските райони;
2. всички икономически сектори, пряко свързани с функционирането на организациите на пазара, под въздействие на решенията на земеделската политика, както и потребителите, следва да участват в изготвянето на становищата, поискани от Комисията;
3. съответните социално-икономически сдружения и групите на потребителите в държавите-членки са създали организации на равнище на Общността, които са в състояние да представляват заинтересованите среди в държавите-членки;
4. от 1962 г. съществува съвещателна структура, която се занимава с проблемите на земеделието. В следствие на реформата в Общата селскостопанска политика в периода 1999 – 2003 г., и в светлината на разширяването на Европейския съюз през 2004 г., е необходимо да се преразгледа статутът на тези структури. Решение 98/235/ЕО на Комисията от 11 март 1998 г. относно съвещателните групи, занимаващи се с проблемите на Общата селскостопанска политика ¹ следва да бъде отменено и заменено от ново решение;
5. за да се избегне объркването с терминологията, използвана в Решение 1999/468/ЕО на Съвета от 28 юни 1999 г., относно установяването на процедурите за упражняване на изпълнителните правомощия, предоставени на Комисията ² по отношение на съвещателните комитети, не е целесъобразно да се използва терминът “комитети” за обозначение на органите създадени с настоящото решение,

РЕШИ:

Член I

¹ ОВ L 88, 24.3.1998 г., стр. 59.

² ОВ L 184, 17.7.1999 г., стр. 23.

1. Следните групи се създават в рамките на Комисията:

а) съвещателните групи, изброени в приложение I;

б) работните групи, предвидени в член 4, параграф 1;

2. Съвещателните групи могат да бъдат консултирани от Комисията по всички въпроси, свързани с Общата селскостопанска политика и политиката за развитие на селските райони и в частност общите организации на пазара и мерките, които Комисията трябва да предприеме в този смисъл.

Член 2

1. Групите, предвидени в член 1, представляват следните социално-икономически групи, съгласно условията, предвидени в член 3:

- земеделски производители и земеделски кооперации;
- земеделски и хранително-преработвателни дейности;
- земеделски продукти и търговия с хранителни продукти;
- земеделски работници и работници от хранителната промишленост, потребители и лица, свързани с опазването на околната среда.

В специфични случаи, могат да бъдат представлявани групи с други интереси.

2. Съставът на съвещателните групи по отношение на броя на участниците и разпределението на представените места по групи социално-икономически интереси, е определен в приложение II.

Член 3

1. Комисията следва да предложи на социално-икономическите организации, създадени на равнище Общност и вписани в регистъра на Общността като групи по интереси, по-долу наричани за краткост („социално-икономически организации“), да посочат своите експерти. Като социално-икономически организации трябва да бъдат определени тези, които имат най-представителни интереси, съгласно определението на член 2, параграф 1, включително социалните партньори и техните дейности трябва да бъдат свързани с Общата селскостопанска политика и развитието на селските райони.

2. При определянето на експертите, социално-икономическите организации следва да гарантират, че различните интереси в техния сектор ще бъдат представени.

3. Комисията може да отхвърли посочения от социално-икономическата организация експерт, когато той се окаже неподходящ, особено при конфликт на интереси. В такъв случай Комисията следва незабавно да уведоми социално-икономическата организация, която посочва друг експерт.

Член 4

1. При поискване от дадена съвещателна група и със съгласието на Комисията, могат да бъдат създадени една или повече работни групи за проучване на специфичните въпроси. Тези групи следва да се състоят от експерти в областта, посочени от социално-икономическите организации. В случая се прилагат разпоредбите на член 3, параграф 3.

2. Когато е необходимо, Комисията посочва и поканва експерти за участие в срещите на работните групи по параграф 1.

3. Комисията председателства срещите на работните групи по параграф 1.

Член 5

1. След консултиране на Комисията всяка съвещателна група на първата си среща след датата на влизане в сила на настоящото решение и по време на първата среща след двугодишния период, предвиден в параграф 3, избира председател измежду членовете си, както следва:

а) в случай на първи балотаж, с две трети от присъстващите експерти;

б) в случай на последващи балотаж, с обикновено мнозинство от присъстващите експерти; а в случай на равенство на гласовете, Комисията определя временен председател.

2. Всяка съвещателна група избира на първата си среща двама заместник-председатели, в съответствие с процедурата, предвидена в параграф 1. Заместник-председателите се избират от представителите на другите социално-икономически сектори, различни от този, към който принадлежи председателят, като това е предмет на дерогация, предвидена от Комисията.

3. Председателят и двамата заместник-председатели се избират за мандат от две години, който може да бъде подновяван. Председателят не може да бъде избран за повече от два мандата.

4. При избора на нов председател, групата се уверява, че той/тя не принадлежи към същия социално-икономически сектор като предшестващия председател.

5. Председателят отговаря за изготвянето на доклада за точното представяне на обобщените разисквания от заседанието.

Комисията може да направи изменения в проектодоклада на председателя, преди представянето му за одобрение от групата.

Член 6

1. Участието в срещите на групите, изброени в приложение I, следва да бъде ограничено за експерти, посочени от социално-икономическите организации, в съответствие с член 3, в рамките на местата, предназначени за организациите, както е определено в приложение II. Представителите на Комисията и поканените в

съответствие с параграфи 3, 4 и 5 на настоящия член лица, присъстват на заседанията. Председателят и заместник-председателите участват по право.

2. Социално-икономическите организации информират Комисията за определените от тях експерти, най-малко три дни преди провеждане на заседанието.

3. По искане на организацията, на която са предоставени едно или повече места в група, председателят на групата може, в съгласие с Комисията, да покани главния секретар на организацията да присъства на заседанието като наблюдател.

При условие, че главният секретар на организацията не е в състояние да присъства на заседанието, той може да предостави мястото си на наблюдател на друго лице, посочено от него.

4. Наблюдателите нямат правото да се изказват. Те могат да бъдат поканени да сторят това по искане на председателя, съгласувано с Комисията.

5. По искане на организация, на която са предоставени едно или повече места и когато въпросите на дневния ред са от изключителна техническа важност, председателят на групата, съгласувано с Комисията, може да покани за участие в дискусиите експерти, различни от тези по параграф 1.

По собствена инициатива Комисията може да покани което и да било лице, експерт по една от точките от дневния ред, да участва в произнасянето по въпросите, за които то се явява експерт.

Поканените в съответствие с настоящия параграф експерти, могат да участват само в произнасянето и дискусиите по въпросите, за които са поканени.

6. Извършените от експертите пътни разноски за участие в заседанията на групите се поемат от Комисията, в съответствие с действащата нормативна уредба. Комисията си запазва правото на дерогация от това правило. На експертите и на наблюдателите не се заплаща възнаграждение за услугите.

Член 7

1. Заседанията на групите се свикват от Комисията и по правило се състоят в централния офис на Комисията.

2. Комисията осигурява секретарските услуги.

Член 8

Председателят, в сътрудничество с Комисията, и след консултиране на останалите представени в групата социално-икономически групи, определя точките, които да бъдат включени в дневния ред на заседанието на съвещателната група, най-малко 25 работни дни преди това. Комисията следва да разпрати дневния ред на социално-икономическите групи, по правило, 20 работни дни по-рано, за предпочитане по електронен път.

Председателят на всяка група може да предложи по собствена инициатива или по предложение на представените в групата социално-икономически групи, Комисията да консултира неговата/нейната група в рамките на своята компетентност.

Член 9

Съвещателните групи обсъждат проблеми, за които Комисията е поискала становище. При поискване на становище, Комисията може да определи срок за неговото предоставяне.

При приключването на дискусиите на съвещателната група, не се извършва гласуване. При постигането на единодушно решение по становището, то се формулира и прилага към протокола от заседанието.

По предложение на съвещателната група, Комисията представя резултатите от заседанието на Съвета.

Член 10

Без да се накърнява член 287 от Договора, ако Комисията счете, че поисканото становище или повдигнатият въпрос касаят материя от поверително естество, участниците в заседанието се задължават да не разгласяват информацията, която е била доведена до тяхното знание по време на заседанието на групата.

Член 11

Решение 98/235/ЕО се отменя.

Член 12

Настоящото решение се прилага от 1 май 2004 г.

Съставено в Брюксел на 23 април 2004 година.

За Комисията:
Franz Fischler
Член на Комисията

ПРИЛОЖЕНИЕ I

1. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ОБЩА ЗЕМЕДЕЛСКА ПОЛИТИКА
2. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ЗЪРНЕНИТЕ КУЛТУРИ, МАСЛОДАЙНИТЕ СЕМЕНА И ПРОТЕИНИТЕ
3. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ИЗСУШЕНИЯ ФУРАЖ
4. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО СКОРБЯЛАТА
5. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО СЕМЕНАТА
6. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ЗАХАРТА
7. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ОРИЗА
8. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ЕНЕРГИЙНИ И НЕХРАНИТЕЛНИ КУЛТУРИ
9. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ПАМУКА
10. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ЛЕНА И КОНОПА
11. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО МЛЯКОТО
12. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ТЕЛЕШКОТО МЕСО
13. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ОВЧЕТО И КОЗЕТО МЕСО
14. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО СВИНСКОТО МЕСО
15. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ПИЛЕШКОТО МЕСО И ЯЙЦАТА
16. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ПЧЕЛАРСТВОТО
17. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ПЛОДОВЕТЕ И ЗЕЛЕНЧУЦИТЕ
18. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ЦВЕТЯТА И ДЕКОРАТИВНИТЕ РАСТЕНИЯ
19. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ВИНОТО И ЛОЗИТЕ
20. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО СПИРТНИТЕ НАПИТКИ
21. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО МАСЛИНИТЕ И ПРОИЗВОДНИТЕ ПРОДУКТИ
22. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ТЮТЮНА
23. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ХМЕЛА
24. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ГОРИТЕ И КОРКА

- 25. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО КАЧЕСТВО НА ЗЕМЕДЕЛСКАТА ПРОДУКЦИЯ
- 26. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ОРГАНИЧНОТО ЗЕМЕДЕЛИЕ
- 27. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ПОДПОМАГАНЕ И РЕКЛАМА НА ЗЕМЕДЕЛСКИТЕ ПРОДУКТИ
- 28. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ЗЕМЕДЕЛСКО РАЗВИТИЕ
- 29. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ЖЕНИТЕ В СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ
- 30. СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ЗЕМЕДЕЛИЕ И ОКОЛНА СРЕДА

ПРИЛОЖЕНИЕ II

1 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ОБЩА ЗЕМЕДЕЛСКА ПОЛИТИКА

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	30
Търговци	8
Производители	8
Работници	5
Потребители	5
Еколози	3
Други	2

2 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ЗЪРНЕНИТЕ КУЛТУРИ, МАСЛОДАЙНИТЕ СЕМЕНА И ПРОТЕИНИТЕ

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	25
Търговци	8
Производители	8
Работници	1
Потребители	1
Еколози	2

3 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ИЗСУШЕНИЯ ФУРАЖ

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	8
Търговци	2
Производители	5

4 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО СКОРБЯЛАТА

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	6
Търговци	3
Производители	6

5 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО СЕМЕНАТА

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	11
Търговци	4

Производители	4
Работници	1
Потребители	1

6 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ЗАХАРТА

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	20
Търговци	5
Производители	8
Работници	1
Потребители	2
Еколози	1

7 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ОРИЗА

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	8
Търговци	5
Производители	4
Еколози	1

8 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ЕНЕРГИЙНИ И НЕХРАНИТЕЛНИ КУЛТУРИ

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	17
Търговци	5
Производители	6
Работници	1
Потребители	1
Еколози	2

9 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ПАМУКА

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	8
Търговци	3
Производители	4

10 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ЛЕНА И КОНОПА

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	8
Търговци	3

Производители	4
---------------	---

11 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО МЛЯКОТО

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	22
Търговци	6
Производители	8
Работници	1
Потребители	1
Еколози	1

12 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ТЕЛЕШКОТО МЕСО

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	23
Търговци	6
Производители	6
Работници	1
Потребители	1
Еколози	1

13 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ОВЧЕТО И КОЗЕТО МЕСО

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	22
Търговци	5
Производители	4
Работници	1
Еколози	1

14 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО СВИНСКОТО МЕСО

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	23
Търговци	6
Производители	8
Работници	1
Потребители	1
Еколози	1

15 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ПИЛЕШКОТО МЕСО И ЯЙЦАТА

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
--	----------------------------

Фермери и земеделски стопанства	25
Търговци	6
Производители	6
Работници	1
Потребители	1

16 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ПЧЕЛАРСТВОТО

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	8
Търговци	3
Производители	2

17 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ПЛОДОВЕТЕ И ЗЕЛЕНЧУЦИТЕ

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	27
Търговци	8
Производители	6
Работници	2
Потребители	2
Еколози	2
Други	1

18 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ЦВЕТАТА И ДЕКОРАТИВНИТЕ РАСТЕНИЯ

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	14
Търговци	9
Работници	1
Потребители	1
Други	1

19 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ВИНОТО И ЛОЗИТЕ

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2 параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	20
Търговци	7
Производители	6
Работници	1
Потребители	1
Други	1

20 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО СПИРТНИТЕ НАПИТКИ

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	6
Търговци	3
Производители	8
Работници	1
Потребители	1

21 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО МАСЛИНИТЕ И ПРОИЗВОДНИТЕ ПРОДУКТИ

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	16
Търговци	6
Производители	6
Работници	1
Потребители	1
Еколози	1

22 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ТЮТЮНА

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	14
Търговци	6
Производители	6
Работници	1
Потребители	1

23 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ХМЕЛА

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	12
Търговци	7
Производители	5
Работници	1

24 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ГОРИТЕ И КОРКА

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	28
Търговци	2
Производители	11
Работници	3
Потребители	1
Еколози	4

25 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО КАЧЕСТВО НА ЗЕМЕДЕЛСКАТА ПРОДУКЦИЯ

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	14
Търговци	4
Производители	4
Работници	2
Потребители	4
Еколози	1
Други	4

26 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ОРГАНИЧНОТО ЗЕМЕДЕЛИЕ

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	9
Търговци	3
Производители	3
Работници	1
Потребители	3
Еколози	1
Други	7

27 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ПОДПОМАГАНЕ И РЕКЛАМА НА ЗЕМЕДЕЛСКИТЕ ПРОДУКТИ

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	15
Търговци	7
Производители	5
Потребители	2
Други	1
	3
	2

28 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ЗЕМЕДЕЛСКО РАЗВИТИЕ

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	27
Търговци	5
Производители	5
Работници	4
Потребители	3
Еколози	6
Други	10

29 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ЖЕНИТЕ В СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	7
Търговци	1
Производители	1
Работници	1
Потребители	2
Други	2

30 СЪВЕЩАТЕЛНА ГРУПА ПО ЗЕМЕДЕЛИЕ И ОКОЛНА СРЕДА

ПРЕДСТАВЕНИ ГРУПИ (член 2, параграф 1)	Места (член 2, параграф 2)
Фермери и земеделски стопанства	21
Търговци	4
Производители	4
Работници	2
Потребители	2
Еколози	8